

1^{er} mai 2020 : Le front syndical, un outil pour les luttes

Déclaration à l'occasion de la Journée internationale des travailleurs/euses

jeudi 30 avril 2020, par [Collectif / Signatures multiples](#), [HKCTU](#) (Date de rédaction antérieure : 29 avril 2020).

Sommaire

- [Hong Kong Confederation \(...\)](#)
- [Syndicats co-signataires](#)
- [Elu.es aux Conseils de district](#)

Déclaration co-signée par la centrale syndicale HKCTU, 62 syndicats sectoriels ou locaux, ainsi que 68 élu.es locaux (aux Conseils de districts).

Du début de l'été au rigoureux hiver 2019, les Hongkongais.es ont mené un combat sans précédent revivifiant la lutte contre la tyrannie. Nous l'avons appelé « la révolution de notre temps ».

Après le « Mouvement des parapluies » de 2014, le mouvement démocratique a traversé un creux, avec :

- des attaques virulentes du Parti communiste chinois (PCC) contre la démocratie et l'État de droit à Hong Kong,
- la destitution de député.es démocratiquement élu.e,
- la persistance d'un régime politico-économique réprimant les Hongkongais.es.

En 2019, les Hongkongais.es ont appris comment manifestant.es pacifiques et militant.es radicaux/cales pouvaient parvenir à s'unir. Ils/elles ont appris à respecter les différentes stratégies mises en œuvre, et ont constamment placé la barre plus haut pour permettre aux mouvements sociaux de progresser.

Ce respect mutuel repose sur une base solide :

- nous sommes en effet persuadé.es que l'unité est la seule façon d'affronter le Parti communiste chinois (PCC).
- nous sommes uni.es pour défendre la dignité et la liberté des Hongkongais.es en revendiquant des droits pour la population auprès du pouvoir et ses bénéficiaires.

Le PCC de Xi Jinping a réagi de façon impitoyable envers le peuple de Hong Kong. Le régime pro-Pékin de Hong Kong a réprimé les contestataires hongkongais.es avec des forces de police lourdement armées.

Depuis juin 2019, la violence policière et les abus de pouvoir sont omniprésents à Hong Kong, mettant en lumière la nature répressive du joug du PCC sur les Hongkongais.es.

A ce jour, d'innombrables jeunes ont sacrifié leur vie pour le mouvement, et beaucoup de martyr.es sont resté.es anonymes. Nombre de courageux/euses militant.es ont été contraint.es à l'exil.

Il s'agit là des conséquences néfastes du pouvoir du PCC.

Non seulement les moyens de lutte des Hongkongais.es ont évolué, mais nos consciences se ont également mieux armées. Pendant « la révolution de notre temps », la nature de tous les

mouvements sociaux a changé.

Les Hongkongais.es ne doivent plus jamais tolérer les violences policières et ne doivent pas permettre aux « flics ripoux » de devenir une catégorie privilégiée, exemptée de toute sanction légale tout au long de leur vie.

L'esprit de la « révolution de notre temps » est ancré dans la vie quotidienne des Hongkongais.es. De multiples fronts de luttes se sont développés, le prototype d'une résistance universelle a été forgé :

- sur le front économique, la résistance s'appuie sur le « cercle économique jaune » [le jaune est la couleur de l'opposition] ;
- au niveau des quartiers, dans le cadre de la vie politique locale ;
- sur le front international, par le biais du lobbying et de la veille depuis l'étranger ;
- dans la rue au travers d'actes de résistance ainsi que de « murs John Lennon ».

Naturellement, le front de la bataille sur les lieux de travail dépend de la capacité de résistance des syndicats.

Pour combattre le totalitarisme, les habitant.es de Hong Kong ont réexaminé les relations sociales dans le but de faire régner la liberté sur chaque front de bataille et de générer des forces pour les luttes futures.

Dans le cadre de la « révolution de notre temps », les Hongkongais.es se sont mobilisé.es à de nombreuses reprises, mais n'ont finalement pas réussi à obtenir un succès total.

Après le siège du Conseil législatif [LegCo] en juin, une grève massive de 350 000 personnes le 5 août et les rassemblements de grévistes qui ont suivi, les Hongkongais.es ont finalement compris que la création de syndicats était nécessaire pour mener des luttes s'inscrivant dans la durée.

La nouvelle vague de syndicalisation a transformé l'écosystème du mouvement syndical hongkongais. Un « sujet syndical » a été généré par le « sujet politique » que constitue le mouvement.

Le front de la lutte contre la violence totalitaire a donné naissance au « sujet classe ouvrière » qui est devenu une nouvelle force au sein du mouvement démocratique.

Non seulement il intervient activement dans la lutte politique actuelle, mais il combine également diverses revendications de salarié.es, et répond à la tyrannie par des grèves.

Simultanément, le mouvement syndical existant antérieurement a convergé avec les forces émergentes, « faisant souffler le vent de la liberté » sur le lieu de travail dans divers secteurs professionnels, en combattant le « chacun pour soi » dans l'ensemble des secteurs.

La grève des salarié.es de la santé en constitue le meilleur exemple, montrant que les syndicats prennent le relais des luttes sociales précédentes.

Face à la pandémie, l'ensemble de la population de Hong Kong est confrontée à des défis sans précédent. Bien que l'ensemble des secteurs de Hong Kong luttent solidairement contre la pandémie, le système injuste en place entraîne toujours plus les Hongkongais.es vers une crise financière.

Avec toutes les branches d'activité en récession et le développement du chômage, le « Fonds anti-épidémie » proposé par le gouvernement, non seulement ignore les besoins des salarié.es au chômage, mais ignore aussi obstinément l'existence des travailleurs/euses indépendant.es et des précaires.

Tous les milieux ont été pris dans une ère glaciaire résultant d'une catastrophe d'origine humaine.

Les salarié.es de Hong Kong sont privé.es du droit à la négociation collective, et la protection du droit de grève est également insuffisante. Dans les difficultés économiques actuelles, les salarié.es

sont vulnérables face à l'exploitation par les consortiums financiers et le régime en place. Alors que le gouvernement a accordé les yeux fermés des subventions sans précédent à ces consortiums, les salarié.es au chômage ne peuvent bénéficier d'aides que sous un contrôle strict.

Le mouvement de 2019 et la pandémie qui a suivi ont pleinement démontré que le gouvernement en place n'est pas celui du peuple de Hong Kong.

Aujourd'hui, le PC chinois ne peut même pas attendre la fin de la pandémie pour régler ses comptes avec les Hongkongais.es. Des camarades présent.es en première ligne lors des affrontements, aux manifestant.es pacifiques, le PC chinois veille à ce que personne ne soit oublié dans la nouvelle vague de répression politique.

Le Bureau de liaison et le Bureau des affaires de Hong Kong et de Macao [deux organismes représentant le pouvoir de Pékin] sont intervenus dans le fonctionnement du Conseil législatif de Hong Kong, détournant la loi à leurs propres fins, et préparant des poursuites pénales contre les député.es pro-démocrates.

En outre, ils ont soudainement annoncé que ces deux organismes n'étaient pas régis par l'article 22 de la loi fondamentale [servant de Constitution], détruisant à eux seuls la fausse façade du principe « un pays, deux systèmes ».

Le gouvernement de Hong Kong a lutté sans enthousiasme contre la pandémie.

En pleine collaboration avec Pékin, il ne se donne même pas la peine de jeter de la poudre aux yeux en agitant le slogan « un pays, deux systèmes ».

Les Hongkongais.es ayant participé au mouvement anti-tyrannie en 2019 n'accepteront jamais la brutalité du Parti communiste chinois.

Cette année, à l'occasion de la fête des travailleurs/euses, nous réitérons l'importance du front syndical. C'est l'une des voies qui doivent être empruntées.

Face à l'attitude belliqueuse du PCC, nous devons être prêts à répondre à la tyrannie avec des moyens allant encore plus de l'avant.

Nous appelons la population de Hong Kong à adhérer aux syndicats existants, à en créer de nouveaux, à se préparer minutieusement aux futures batailles.

Cinq revendications, pas une de moins !

Luttons pour la justice, luttons contre la pandémie et la tyrannie !

Le front syndical, un outil pour les luttes !

Hong Kong Confederation of Trade Unions HKCTU

Syndicats co-signataires :

Personal and Community Service Workers General Union
The Chinese University of Hong Kong Employees General Union
Union of Hong Kong Dockers
The Confederation of Tertiary Institutes Staff Unions
Construction Site Workers General Union
Hospital Authority Workers General Union
Retail, Commerce and Clothing Industries General Union

Insurance & Finance Practitioners Solidarity Sector
Hong Kong School Non-Teaching Staff Union
Hong Kong Cabin Crew Federation
Hong Kong Dumper Truck Drivers Association
Concrete Industry Workers Union
Federation of Hong Kong Transport Worker Organizations
Catering and Hotels Industries Employees General Union
Bartenders & Mixologists Union of Hong Kong
Railway Power
Railway Power
Hong Kong Information Technology Workers' Union Official Channel
Hong Kong Information Technology Workers' Union
Union of Hong Kong Occupational Therapists
Hong Kong Manufacturing Industry Society
Preparatory Committee of Property Management Union
Hong Kong Pharmaceutical and Medical Device Industries Employees General Union
Government Non-Civil Service Staff General Union
Hong Kong White Collar (Administration and Clerical) Connect Union
Staff Association of The Hong Kong Federation of Youth Groups
The General Union of Hong Kong Speech Therapists
HK Trading, Merchandising and Purchasing
Hong Kong Early Childhood Educators' Union
Hospital Authority Employees Alliance (HAEA)
Union of the Hong Kong Professional Optometrists
World First Bus Company Staff Union
Hong Kong Social Workers' General Union
Staff Union of ELCHK - Social Service
Hong Kong Freelancer Union Preparatory Committee
Hong Kong Construction and Engineering Employees General Union
Hong Kong Sheng Kui Hui Welfare Council Workers Trade Union
Hong Kong Testing and Certification Union
Hong Kong Public Relations and Communications Professional Union
Hong Kong Tourism Industry Innovation General Union
Hong Kong Alliance of Accounting Professionals
Hong Kong Insurance Union
Hong Kong Hotel Employees Union
Retail Frontline Staff Union Preparatory Committee
Tung Wah Social Movement Concern Group
Hong Kong Real Estate Agents Rights and Benefits General Union
Hong Kong Event Professionals Union
Hong Kong Company Secretarial Professional Association Preparatory Committee
Hong Kong Marketing and Sales Professionals Union
Hong Kong Christian Service Social Policy Staff Concern Group
Hong Kong Music Industry Union
Hong Kong Beauty and MakeUp Trade Union
Organizing Committee of Hong Kong Cultural Creativity And Craft Employees Union
Hong Kong Teaching and Research Support Staff Union Hong Kong Union of Designers
Hong Kong Educators Alliance
Citybus Limited Employees Union
Preparatory Committee of Yang Memorial Methodist Social Service Employees Association
Hong Kong Human Resources Employees Union

Cleaning Service Industry Workers Union
Hong Kong Buildings Management and Security Workers General Union
Coach Drivers Union
Hong Kong Baptist University Faculty and Staff Union
Union of Hong Kong Post Office Employees
Bar Bending Industry Workers Solidarity Union

Elus aux Conseils de districts signataires :

Yau Hon Pong
Man Nim Chi
Valerie Wong Cheuk Nga
Wong Chun Yeung
Szeto Pok-Man
Janet Ng Yuet Lan
Chu Kong Wai, Derek
Ho Wai Lun
Stanley Ho Wai Hong
Lui Man Kwong
Gary Li Wing Choi
Li Chi Wang
Lee Kwok Kuen
Rayman Chow Wai Hung
Eddie Chow Kam Ho
Lam Siu Chung, Frankie
Ben Lam Siu Pan
Lam Ming Yat
Lam Ming Yan
Lam Kin Cheung
Lam Sek Tim
Hung Chun Hin Hilson
Wu Chi Kin
Suzanne Wu Sui Shan
Max Wu
Gary Fan Kwok Wai
Henry Chun
Ramon Yuen Hoi Man
Ray Au Chun Wah
Au Chun Ho
Thomas Hong
Cheung Wai Chiu
Clara Cheung
Leung Li
Zoe Leung
Leung Kam Wai
Mok Kin Shing
Hui Kei Cheung
Hui Kam Shing
Kwok Man Ho

Kwok Chi Chung
Kwok Sau Yin
Chan Wai Lit
Chan Wai K
Louis Ma
Mak Tak Ching
Sin Chung Kai
Wan Chi Chung
Ho Cheuk Hin Isaac
Fung Kwan On
Napo Wong Weng Chi
Wong Kai Ming, Bill
Clarisse Yeung
Yip Wing
Yip Kam Lung Sam
Liao Pak Hong Ricardo
Yan Pui Lam Lance
Pui Chi Lap James
Chiu Yan Loy
Lau Yung Wai Ken
Choy Chak Hung
Cheng Chung Man
Cheng Chi Kin
Lai Ming Chak, Jacky
Lo Chun Yu, Cary
Chung Kam Lun, Ben
Hon Chun Yin, Nicholas
Susi Law

P.-S.

Traduction de l'anglais, Union syndicale Solidaires